



Thắc mắc về Hội Chợ Nhà Ở hoặc Chủ Nhà- Người Thuê?
Gọi:
425-339-1335

Chương trình đào tạo này dành cho phu huynh/người chăm sóc/người giám hộ, học sinh trung học hoặc nhân viên nào muốn tìm hiểu thêm về:

CHỨNG NHẬN NGƯỜI THUÊ & ĐÀO TẠO CỦA HỘI CHỢ NHÀ Ở

Trung Tâm Giải Quyết Tranh Chấp (DRC) của Quận Snohomish, Skagit, và Island đã cung cấp dịch vụ cho các chủ nhà và người thuê nhà trong hơn 32 năm qua. Được giảng dạy bởi các chuyên gia trong Hội Chợ Nhà Ở và Chủ Nhà-Người Thuê, hãy tham gia chương trình đào tạo của chúng tôi để tìm hiểu về:

Những người tham gia sẽ nhận được một giấy chứng nhận sau khi hoàn thành; điều đó sẽ cho phép họ hòa giải miễn phí giữa Chủ Nhà-Người Thuê và làm cho lý lịch thuê nhà của họ được tốt hơn.

Sau khi hoàn thành, người thuê nhà có thể yêu cầu cuộc họp một-một với nhân viên DRC để xem xét lịch sử thuê nhà của họ và lên kế hoạch để đảm bảo nhà ở. Kế hoạch đó có thể bao gồm dàn xếp nợ trong quá khứ, tham dự các lớp học về ngân sách, xác định nhà ở vừa vặn túi tiền và khai thác các nguồn thông tin cộng đồng.

Để đăng ký, hãy gọi điện thoại hoặc chỉ cần có mặt tại đó!! (425) 339-1335 ext. 2353

Thông dịch viên sẽ có sẵn với tiếng Tây Ban Nha, Việt Nam, Ukraina, và Ả Rập trong chương trình đào tạo ngày 2 tháng 6

مترجم المقدمة باللغة العربية

thông dịch viên tiếng Việt được cung cấp

перекладач надається в українському

Intérprete previsto en español

Địa điểm:

Quận Trường Học Edmonds
20420 68th Ave West
Lynnwood, WA 98036

Ngày:

2 tháng 6, 2016

Thời gian:

6:00-8:00pm

Hoặc tham dự một trong những sự kiện khác trong quận (không được cung cấp thông dịch viên):

WorkSource Everett
3201 Smith Ave, Suite 413
Everett, WA 98201
Everett, WA 98201

7 tháng 6, 2016

1:30-3:30pm

Housing Hope
27522 72nd Ave. NW
Everett, WA 98201

17 tháng 6, 2016

6:30-8:00pm



Fair Housing or
Landlord-Tenant
concerns?
Call:
425-339-1335

This training for parents/caregivers/guardians, high school students or staff interested in learning more about:

RENTER CERTIFICATION & FAIR HOUSING TRAININGS

The Dispute Resolution Center of Snohomish, Skagit, and Island Counties (DRC) has been providing services to Landlords and Tenants for more than 32 years. Taught by specialists in Fair Housing and Landlord-Tenant, attend our training to learn about:

- Landlord-Tenant rights and responsibilities
- Fair housing laws, compliance, and protections
- Rental property screening overview
- Soft skills to help stabilize housing and minimize evictions
- A "Tool Box" of resources to assist Tenants in successfully obtaining housing

Participants receive a certificate upon completion that entitles them to free Landlord- Tenant mediation and boosts their rental resume.

After completion, tenants can request one-on-one meetings with DRC staff to review their rental history and create a plan for securing housing. That plan may include mediating past debts, attending budgeting classes, identifying affordable housing and exploring community resources.

To Register call or feel free to just show up!! (425) 339-1335 ext. 2353

Interpreters provided in Spanish, Vietnamese, Ukrainian, and Arabic for June 2nd training!

مترجم المقدمة باللغة العربية

thông dịch viên được cung cấp tại việt

перекладач надається в українському

Intérprete previsto en español

Location:

Edmonds School District
20420 68th Ave West
Lynnwood, WA 98036

Date:

June 2nd, 2016

Time:

6:00-8:00pm

Or attend one of these other events in the county (no interpreters provided):

WorkSource Everett
3201 Smith Ave, Suite 413
Everett, WA 98201

June 7th, 2016

1:30-3:30pm

Housing Hope
27522 72nd Ave. NW
Everett, WA 98201

June 17th, 2016

6:30-8:00pm

Fondos otorgados por el programa de Desarrollo Comunitario de Subvenciones en Bloque del Condado de Snohomish y el programa Acabando con la Falta de Vivienda en Snohomish.



Занепокоєння з приводу
Справедливого
Забезпечення Житлом
або відносин
Орендодавця-Орендаря?
Телефонуйте за номером:
425-339-1335

Це тренінг для батьків /піклувальників/ опікунів, учнів середньої школи або співробітників, зацікавлених в отриманні додаткової інформації про:

СЕРТИФІКАЦІЮ ОРЕНДАРІВ ТА СПРАВЕДЛИВЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ЖИТЛОМ

Центр Вишення Суперечок (Dispute Resolution Center in Snohomish, Skagit, and Island Counties) надає послуги орендодавцям і орендарям протягом більше 32-х років. Відвідайте тренінг, що проводять спеціалісти зі Справедливого Забезпечення Житлом та відносин Орендодавця-Орендаря, щоб дізнатися про:

- Права і обов'язки Орендодавця-Орендаря
- Справедливе Забезпечення Житлом: закони, їх дотримання, захист
- Огляд відбору на оренду житла
- Знання і вміння для покращення забезпечення житлом і зведення до мінімуму примусові виселення
- Колисні поради і ресурси щоб допомогти орендарям успішно отримувати житло

По закінченню, учасники отримають сертифікат про проходження тренінгу, який надає право одного безкоштовного посередництва у вирішенні спірних питань орендодавця і орендаря, і покращує резюме для зняття житла в оренду.

Також орендарі можуть замовити персональну зустріч зі спеціалістом щоб оглянути їхню історію квартиро-зйому, та обговорити план для покращення забезпечення житлом. Цей план може включати вирішення питання минулих боргів, відвідування класу складання бюджету, стратегію пошуку доступного житла та огляд місцевих програм і ресурсів.

Для реєстрації слід зателефонувати (425) 339-1335 X 2353 або просто приходьте!

Адреса:

Edmonds School District
20420 68th Ave West
Lynnwood, WA 98036

Дата:

2-ге червня, 2016 р.

Час:

6:00-8:00pm

Або відвідайте один з інших подібних заходів у нашому окрузі (англійською мовою):

WorkSource Everett
3201 Smith Ave, Suite 413
Everett, WA 98201

12-ге травня, 2016 р.

1:30-3:30pm

WorkSource Everett
3201 Smith Ave, Suite 413
Everett, WA 98201

7-ме червня, 2016р.

1:30-3:30pm



Problemas de
Discriminación en la
Vivienda o de Propietarios
e Inquilinos?
Llamar al 425-339-1335

Este entrenamiento para los padres / cuidadores / guardianes, estudiantes en preparatoria, o personal interesado en aprender más acerca de:

CERTIFICADO DE INQUILINOS & ENTRENAMIENTO EN VIVIENDA JUSTA

El Centro de Resolución de Disputas de los Condados de Snohomish, la Isla y Skagit (DRC) ha estado proveyendo servicios a Propietarios e Inquilinos por más de 32 años. Enseñado por especialistas en Vivienda Justa y relación de Propietarios e Inquilinos, asista a nuestro taller para aprender sobre:

- Derechos y responsabilidades de Propietarios e Inquilinos.
- Leyes de Vivienda Justa, cumplimiento y protecciones.
- Información sobre lo que revisan/verifican los propietarios para aprobar su solicitud.
- Habilidades en la comunicación para ayudar a estabilizar la vivienda y evitar desalojos.
- Recursos de la comunidad destinados a ayudar a los inquilinos a obtener una vivienda estable.

Los participantes recibirán un certificado que les dará mejor currículum de alquiler y derecho a una mediación gratis entre propietarios e inquilinos.

Después de completar esta formación los inquilinos podrán trabajar individualmente con personal del Centro de Resolución de Disputas para examinar su historial de alquiler y crear un plan para solucionar los problemas del pasado, para así poder comenzar de nuevo, iniciando un historial de alquiler positivo. El plan podrá incluir la mediación de deudas pasadas, asistencia a clases de presupuesto, la identificación de viviendas accesibles y otros recursos de la comunidad que les ayudarán a obtener una vivienda estable.

Llame para registrarse o siéntase libre de asistir sin registración! (425) 339-1335 ext. 2353
Intérpretes proporcionados en español, vietnamita, Ucrania, y árabe solo para el
entrenamiento de 2nd de Junio.

العربية باللغة المقدمة مترجم

thông dịch viên được cung cấp tại việt
перекладач надається в українському

Lugar:

El Distrito Escolar de Edmonds
20420 68th Ave West
Lynnwood, WA 98036

Fecha:

2^{do} de Junio 2016

Hora:

6:00-8:00pm

O vaya a esto otros entrenamientos en el condado (No habrá intérpretes):

WorkSource Everett
3201 Smith Ave, Suite 413
Everett, WA 98201
Everett, WA 98201
Housing Hope
27522 72nd Ave. NW
Everett, WA 98201

7 de Junio, 2016

1:30-3:30pm

17de junio, 2016

6:30-8:00pm

Fondos otorgados por el programa de Desarrollo Comunitario de Subvenciones en Bloque del Condado de Snohomish y el programa Acabando con la Falta de Vivienda en Snohomish.



الإسكان العادل أو مخاوف
مالك العقار-المستأجر؟
اتصل:
425-339-1335

هذا التدريب لأولياء الأمور/المقدمي الرعاية/أو الوصاه/ أوطلاب المدرسة الثانوية أو الموظفين الراغبين في معرفة المزيد عن:

شهادة المستأجر وتدريبات الإسكان العادل

مركز حل النزاعات بمقاطعات سنوومش وسكايت وإيلاند (DRC) قام بتوفير خدمات لملك العقارات والمستأجرين لأكثر من 32 عام. يقوم بتدريبها أخصائين في الإسكان العادل وملك العقار-المستأجر، احضر تدريبنا للتعلم عن: يحصل المشاركون على شهادة عند الانتهاء والتي تخول لهم وساطة المالك-المستأجر مجاناً وتقوى سيرتهم الذاتية للتأجير. بعد الانتهاء، يمكن للمستأجرين طلب اجتماعات فرديه مع موظفي DRC لمراجعة تاريخ إيجارهم ووضع خطة لتأمين الإسكان. هذه الخطة يمكن ان تتضمن تسوية ديون سابقة وحضور دروس وضع ميزانية وتحديد اسكان بأيجار معقول واستكشاف موارد المجتمع.

للتسجيل اتصل بالرقم (425) 339-1335 ext. 2353 او لا تتردد في مجرد الحضور!!

يتم توفير المترجمين للغات الاسبانية والفيتنامية والاوكرانية والعربية لتدريب يوم 2 يونيو
مترجم المقدمة باللغة العربية

thông dịch viên được cung cấp tại việt
перекладач надається в українському
Intérprete previsto en español

الموقع:

منطقة مدارس ليموندز
20420 68th Ave West
Lynnwood, WA 98036

التاريخ:

2 يونيو، 2016

الوقت:

8 – 6 مساءً

او احضر واحدة من هذه الاحداث الاخرى في المقاطعة (الترجمة غير متوفرة):

WorkSource Everett
3201 Smith Ave, Suite 413
Everett, WA 98201

7 يونيو 2016

1:30 – 3:30 بعد الظهر

Housing Hope
27522 72nd Ave. NW
Everett, WA 98201

17 يونيو 2016

6:30-8:00pm